Sabijondo



Atribución de imagen: Ángel Castaño con IA Dall-e

En español: Sabihondo, Sabiondo, Sabelotodo

[*sustantivo coloquial peyorativo*]

Persona que presume de ser sabio o entendido sin serlo.

Ver: Abogao

• Cállate ya, sabijondo. Oy qué sabijondo, si to lo tiene que sabel, madre.

Campos semánticos: Defectos Insultos Personalidad Personas

Comentarios:

También se puede usar en sentido despectivo para referirse a una persona que sí sabe mucho pero que nos molesta que sepa tanto, sobre todo entre niños.

Origen: Latín. **Nos entró a través del** castellano antiguo. **Es** castellano con variación fonética. **Se usa en** el sur de España.

Etimología:

Del latín **sapidibundus**, derivado de **sapidus** (*juicioso*), que dio la antigua forma castellana **sabiondo**:.

"Norabuena acá venimos
*pues que tan **sabiondos** vamos*
espantarse han nuestros amos
desta cencia c'aprendimos". .

(*Auto del repelón*, Juan del Encina, 1509).

Posteriormente, por influencia de la palabra **hondo** se creó la variación **sabihondo**, que es la que se usa en Peraleda y en buena parte del sur de España, con aspiración de la **H**.

"Mira el vedado ticero,
cercado en color muy hondo,
que llaman del Carnicero,
de regostado el cordero
*se pierde, y el más **sabihondo**"*..

(*La oveja perdida*, Juan de Timoneda, 1575).

Este falso híbrido entre **sabio** y **hondo** se produce por una asociaciación con la idea de *hondo*/*profundo en sabiduría*, pero tal concepto es irónico porque la palabra **sabihondo** y la peralea **sabijondo** significan más bien lo contrario, *que se hace el sabio, pero no lo es*.

© Raíces de Peralêda (Peraleda de la Mata, Cáceres, España)
Web: raicesdeperaleda.com